

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art**

Band (Jahr): **55 (1968)**

Heft 9: **Bauen für Sport und Freizeit : 34. Biennale - 4. Documenta**

PDF erstellt am: **27.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

19 JAGOSPAN Industrie 187 x 526

16 Okoumé JAGO 182 x 525

19 Limba JAGO 182 x 525

22 JAGOSPAN furniert 182 x 525

30 JAGO normal 187 x 526

25 ○ JAGO x 525

16 Limba JAGO 182 x 525

22 JAGOSPAN normal 187 x 526

16 JAGOSPAN furniert Limba 182 x 525

25 Okoumé JAGO 182 x 525

25 Limba JAGO 182 x 525

16 JAGOSPAN furniert Limba 260 x 182

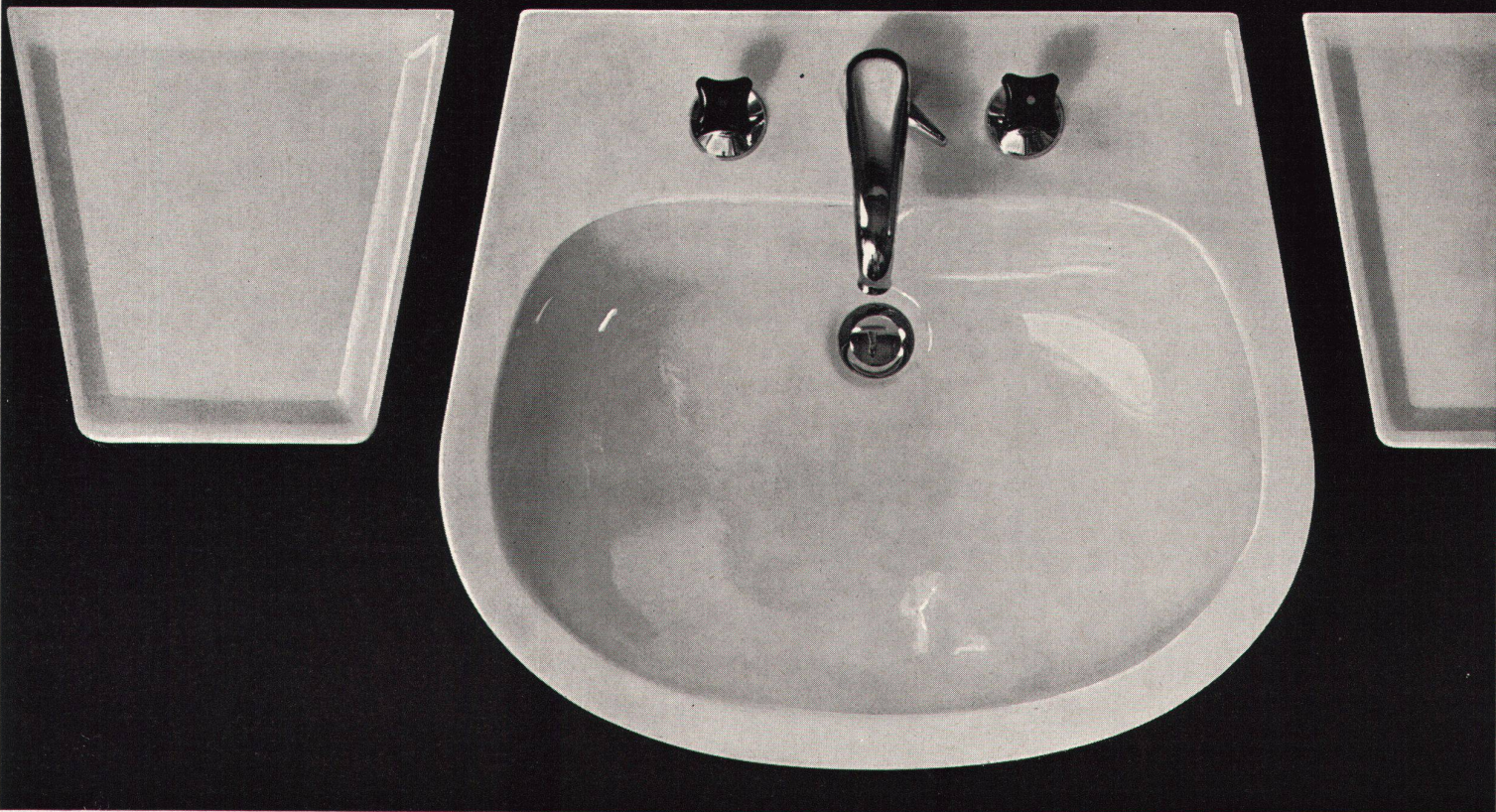
22 Limba JAGO 182 x 525

16 JAGOSPAN normal 187 x 526

13 JAGOSPAN Industrie 187 x 526

Jago-Werke
Jacques Goldinger AG
Tischler- und Spanplattenfabrik
8272 Ermingen
Telefon 072 61213

Carina®



Carina wurde mehrfach von der Jury der Schweizer Mustermesse mit «der guten Form» ausgezeichnet. Carina ist aus edlem Argovit-Sanitär-Porzellan gefertigt und besticht durch seine elegante, zeitgemässe Linienführung. Carina-Tablare – zum Waschtisch passend – vergrössern zweckdienlich die Abstellfläche. Carina ist in weiss und verschiedenen Unifarben, aber auch zweifarbig lieferbar. Der sanitäre Fachhandel wird Ihnen Carina gerne vorführen.

Carina

Laufenburg



Kera-Werke AG, 4335 Laufenburg
Telefon 064 - 64 12 27 / 28

CLOISALL MACHT DIE TREN=NUNG LEICHT



Mit
Panneelen
und diversen
Verglasungen.
Mit Türen und
Einbauschränken.
Für grosse Fronten.
Oder kleine Räume.
Stationär oder mobil.

Was immer Sie für eine Trenn-
wand brauchen, Wernle hält
alles für Sie im CLOISALL-
Programm bereit.

Dazu die
Wernle-Dienstleistungen

- Planung und Projektierung
- Montage auf der Baustelle
- Ausarbeitung von
Einbauzeichnungen
- Mobile Service-Equipen

Das elegante, vielseitig anwendbare CLOISALL-
Trennwandsystem beruht auf einer technisch ausgereif-
ten Skelett-Konstruktion aus schlanken Aluminium-Pro-
filen.

Ein praktisches Spannelement vermeidet
jegliche Beschädigung der Böden, Decken und Wände.
Schrauben- und nagellos halten Verkleidungselemente
und Verglasungen am Gerüst fest - dank einer genialen
Spezialvorrichtung. Die auch das Auswechseln einfach
macht.

Frei nach Ihren Bedürfnissen wählen Sie die
Wandverkleidung: Paneele (Verkleidungsplatten) in
verschiedenen Farben und Ausführungen, Einfach- und
Doppelverglasungen für grosse und kleine Flächen.
Dazu passende Türen und Schränke.



J. Wernle AG
5024 Küttigen AG
Tel. 064 24 16 61



Arbeitsgemeinschaft Wernle AG, Küttigen, Schmiedwerk, Wien

Vieles hängt an

rotring

und unsere Kunden wissen es

Denn nur rotring hat das umfassende und führende Zeichen- und Schreibgeräte-Sortiment



COUPON

Wir wünschen unverbindlichen Besuch des Fabrikberaters

Name: _____

Strasse: _____

Ort: _____

Wir wünschen Sammelprospekt

Tel.: _____

Zutreffendes ankreuzen

10

Generalvertretung: Kaegi AG, 8048 Zürich



Racher & Co. AG, Marktgasse 12
8025 Zürich, Telefon 051/47 92 11

Den ersten Eindruck von Ihrem Betrieb erhalten die Besucher

Nämlich dort, wo eine Orientierungstafel den weiteren Weg weist. Elegante, gestochen saubere Schilder an der Haustüre, im Lift und in den einzelnen Stockwerken erleichtern den ersten Kontakt. Sowohl Kunden als auch Lieferanten schätzen «stumme Portiers».

beim Eingang

Wir sind seit Jahrzehnten auf Baubeschriftungen spezialisiert. Lösungen, die unser Baugrafiker in enger Zusammenarbeit mit Ihnen entwirft, werden in eigenen Werkstätten realisiert. Vom kleinsten Namensschild bis zur grössten Orientierungsanlage mit unsichtbarer Montage und einfach auszuwechselnden Teilen.

Neben vielen anderen waren wir bei den unten aufgeführten Neubauten mit der Gesamtausführung von Schildern und Beschriftungen beauftragt.

Vielleicht aber glauben Sie, dass eine saubere Orientierung überflüssig sei? Oder dass eine im Hausgang aufgeklebte Visitenkarte den gleichen Dienst versehe? Dann dürfen Sie sich nicht wundern, wenn Ihre Besucher vom ersten Eindruck auf Ihr ganzes Unternehmen schliessen.



SPECKERT + KLEIN AG

Schweizergasse 20, beim Löwenplatz
8023 Zürich 1
Telefon 051 25 00 50 und 25 69 50

FÜR BAUBESCHRIFTUNGEN ZU SPECKERT+KLEIN AG

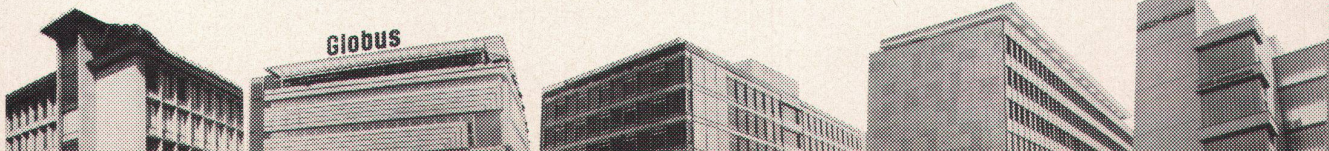
Schweizerischer
Bankverein
Paradeplatz, 8001 Zürich

Globus Löwenplatz
8001 Zürich

Geschäftshaus
Bleicherhof
8002 Zürich

Uebersee-Handel AG
Utoquai 55
8008 Zürich

Welti-Furrer AG
Pflingstweidstr. 31
8005 Zürich

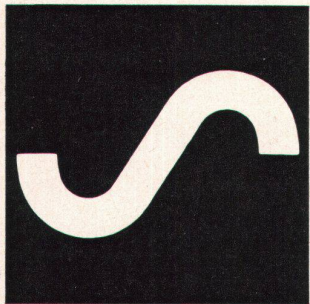


Unser Lieferprogramm für Spitäler



ist «spital-gerecht»

das heisst, wir haben uns hundertprozentig auf die Anforderungen der heutigen Spitäler eingestellt. Wir kennen die Verpflegungsabläufe, wissen die Einrichtungen für Diät- und Spezialküchen. Dass sowohl von der funktionellen Seite der Kücheneinrichtung, als auch von der Hygiene, «spital-gerecht» vorgegangen werden muss. Deshalb dürfen wir behaupten, unser Lieferprogramm ist «spital-gerecht».



Küchen- und Kantineinrichtungen, Spitalküchen, Geschirrwaschmaschinen, Universalküchenmaschinen, Kartoffelschälmaschinen, Friteusen, Küchen-Mobiliar, Economat-Einrichtungen, Thermische Apparate, Marmiten, Kochgeschirr, Küchen-Kleininventar, Service-Geschirr etc.

Schwabenland & Co. AG ⁸⁰²¹ **Zürich**
Nüscherstrasse 44 - Telefon 051 / 25 37 40

Comptoir Suisse: jetzt Halle 32, Stand 3207

Bureau à Lausanne: Emile Baldeck, 15, av. Denantou, Tel. 021 26 20 07



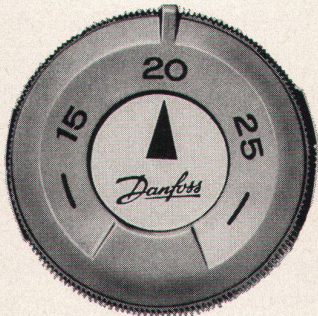
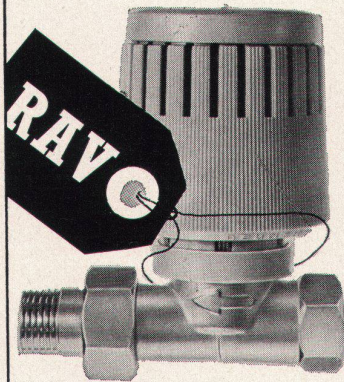
7037

Jeder Ihrer Räume hat jederzeit die gewünschte Temperatur, **sofern Sie Ihre Heizkörper mit einem Danfoss-Thermostat versehen.**

Erst dann bekommen Sie die Temperatur, die Sie sich in Ihrem Wohnzimmer wünschen — erst dann können Sie bestimmen, welche Temperatur Sie in Schlafzimmer, Kinderzimmer und Küche haben möchten. Die Danfoss-Heizkörperthermostate werden anstatt der üblichen Handregulventile eingebaut. Sie stellen nur die von Ihnen erwünschte Temperatur ein — und der Heizkörperthermostat sorgt **vollautomatisch** für die Erfüllung Ihrer Temperaturwünsche. **Ihre Zentralheizungsanlage ist erst dann zeitgemäss, wenn Sie Thermostate an Ihren Heizkörpern haben.**

Fordern Sie bitte Prospektmaterial an oder sprechen Sie mit Ihrem Heizungsinstallateur.

Erhältlich bei allen Heizungs-Grossisten



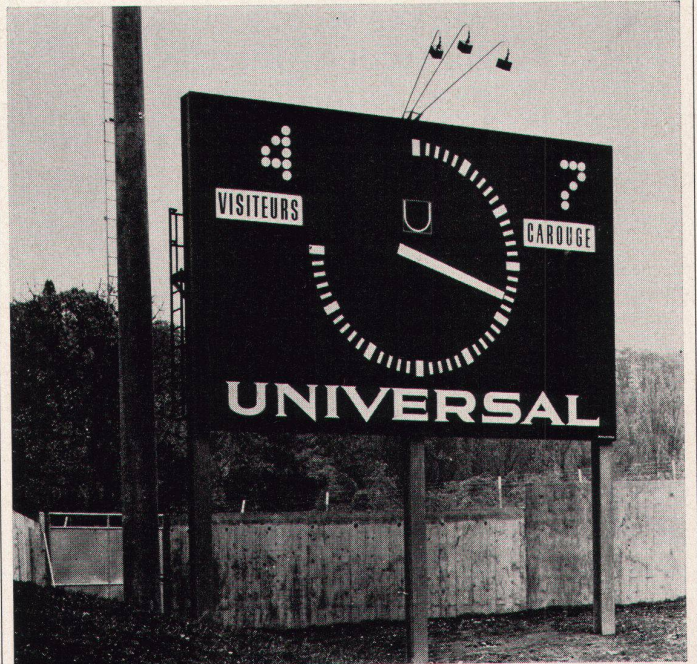
WERNER KUSTER AG
4132 Muttenz 2/Basel

Hofackerstrasse 71
Tel. (061) 42 12 55

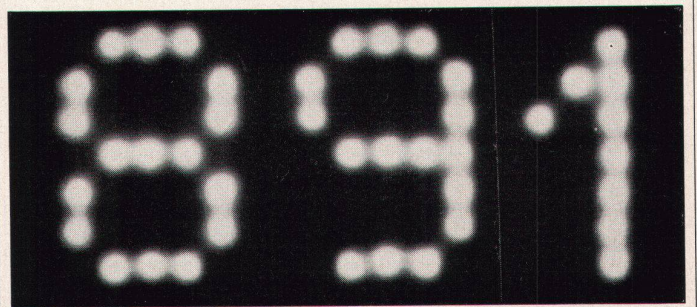
Depots:
Lausanne (021) 25 01 68
St. Gallen (071) 27 25 44
Zürich (051) 54 14 33



FAVAG



Favag SA Neuchâtel baut Sportzeitähler und Leuchtzifferelemente zur Anzeige von Sportresultaten



FAVAG

Telephon 038 56601

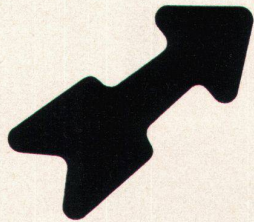
2000 Neuchâtel

OR Art. 371.

e) Verjährung

371. Die Ansprüche des Bestellers wegen Mängel des Werkes verjähren gleich den entsprechenden Ansprüchen des Käufers.

Der Anspruch des Bestellers eines unbeweglichen Bauwerkes wegen allfälliger Mängel des Werkes verjährt jedoch gegen den Unternehmer, sowie gegen den Architekten oder Ingenieur, die zum Zwecke der Erstellung Dienste geleistet haben, mit Ablauf von fünf Jahren seit der Abnahme.



So lautet die Garantiepflicht für den Unternehmer, für jenen also, der eine Ware mit einem unbeweglichen Bauwerk verbindet. Das gilt für eine Firma, die zum Beispiel einen Bodenbelag in einen Bau verlegt. Die Ware selbst indessen untersteht laut OR Art. 210 der Garantiepflicht während nur eines Jahres. Dies betrifft also die Herstellfirma — in unserem Falle Giubiasco. Nun gibt es Lieferfirmen, die hängen an ihre Ware Etiketten, die beispielsweise eine auf 2 Jahre befristete Garantie verbürgen. Anders Giubiasco:

In der Praxis leistet Giubiasco seit Bestehen eine unausgesprochene, jedoch selbstverständliche Garantie für ihre Bodenbeläge, die über Jahrzehnte hinausgeht!

Hier ein Beweis:

1939, kurz vor Kriegsausbruch, lieferte Giubiasco für einen bedeutenden Spitalbau ein stark korkhaltiges, besonders elastisches Linoleum. Die Ware wurde bei der Bauherrschaft gelagert und erst 1942/43 verlegt — wie sich später zeigte, auf eine unzweckmässige Unterlage. Aus Mangel an besseren Produkten mussten während des Krieges auch alkalische Reinigungsmittel verwendet werden. Ende der 50er Jahre (!) folgte das Debakel: offene Fugen, übermässige Eindrucksempfindlichkeit — Streit der Fachleute, wer in den Konstruktions- und Verlegearbeiten verantwortlich war.

Wie dem auch sei, man reklamierte nach weit mehr als 10 Jahren! Das ist bisher noch nie geschehen; denn nach 5 Jahren erlischt, wie gesagt, gesetzlich jedes Beschwerderecht.

Aber Giubiasco war grosszügig. Als einheimische Fabrik, die zu ihren Abnehmern (seit 60 Jahren) beste Beziehungen pflegt und der gute Beziehungen mehr gelten als Rechthaberei, entschied sie sich, den Streit der Fachleute beizulegen, indem sie — hören Sie wohl — indem sie Realersatz in der Höhe einer sechsstelligen Zahl bot!!! Nennen Sie uns ein anderes Unternehmen, das bereit gewesen wäre, auch nur einen Bruchteil dieser Kosten zu übernehmen!

Giubiasco baut seit 60 Jahren auf das Vertrauen seiner Abnehmer und schenkt Vertrauen, wo es nicht missbraucht wird. Giubiasco ist ein echter Partner — auch der Ihrige, wenn Sie ihm Ihr Vertrauen schenken.

Giubiasco

unterhält ein modernes Laboratorium und prüft — auch für Sie — alle Arten Bodenbeläge, Klebstoffe, Unterböden, Reinigungs- und Pflegemittel. Sie gehen nicht nur «auf» Giubiasco, sondern «mit» Giubiasco sicher, wenn Sie Ihre Probleme unterbreiten, bevor Sie handeln. Zudem pflegt Giubiasco eine enge Zusammenarbeit mit den Bodenbelagsfabriken Krommenie Holland, Sarlino Frankreich und Forshaga Schweden. Was diese Unternehmen an wissenschaftlichen Erkenntnissen erarbeiten und ihren Produkten zugute kommen lassen, ist Gemeingut.

Giubiasco

führt als einzige Bodenbelagsfabrik der Schweiz ein «full range» Programm, das sämtliche modernen Bodenbeläge umfasst: Linoleum, Vinyl-Asbest-Platten, Rein-PVC-Beläge in Bahnen und Platten, TIARA-Teppichböden von Wand zu Wand mit den dazugehörigen Accessoires und ferner Wellplatten aus Hart-PVC.

Giubiasco bringt zudem auch dieses Frühjahr wieder interessante Neuheiten.

Giubiasco

baut seine Garantie auf das fachliche Können von Händlern und Verlegern. Nur ausgewiesenen Fachleuten werden die hochwertigen Erzeugnisse zur Verarbeitung anvertraut. Wer immer Ihnen also Giubiasco-Beläge anbietet, ist ausgewiesener Fachmann, dem der ganze technische Dienst der Fabrik zur Verfügung steht. Dazu gehören u. a. auch regelmässig durchgeführte «Legekurse» in Giubiasco, die das Verlegetherhandwerk mit allen Fachkenntnissen vermitteln. Deshalb geniessen die ausgebildeten Fachleute das Vertrauen der Fabrik, und Sie dürfen ihnen daher auch das Ihrige schenken.

☞ 164.7

Giubiasco

unterhält eine eigene Applikationsgruppe, die immer dort einspringt, wo es «brennt». Entweder droht den Verlegerfirmen ein Termin und es fehlen ausgerechnet jetzt ein paar Mann; oder man hat technische Probleme wegen der Beschaffenheit der Unterböden. Die Applikationsgruppe erprobt neue Klebstoffe, Werkzeuge, Verlegetechniken; sie entwickelt Verlegehilfen und instruiert Fachpersonal, u. v. a. Welche andere Bodenbelagsfabrik bietet diesen Service? Alles für Sie!

Giubiasco



= Qualität + Vertrauen

Linoleum AG, Giubiasco Telefon 092/51271

Giubiasco

unterhält einen technischen Beratungsdienst, der Ihnen — Bauherren, Architekten, Wiederverkäufern — unentgeltlich zur Verfügung steht. Alles geschulte «Männer vom Bau», Fachleute, die objektive Beratung erteilen. Sie weisen Ihnen den Weg zum richtigen Bodenbelag, zu jenem, der für Ihren Zweck der geeignetste ist; denn, wie gesagt, über sämtliche synthetischen Beläge wissen sie Bescheid bis zum textilen Teppichboden. Sie leisten zudem einen «Expressdienst», wo rasch Muster zur Stelle sein sollen. Und neuerdings vermitteln sie auch wissenschaftlich erarbeitete Farbvor schläge für die harmonische Raumgestaltung.

Giubiasco

hat nicht nur die modernsten Fabrikationsanlagen für Linoleum und synthetische Bodenbeläge in Giubiasco selbst — Besucher sind willkommen — sondern es ist zudem Mitbegründer und Partner der modernsten schweizerischen Fabrik für Nadelflor-teppiche von Wand zu Wand, der TIARA Teppichboden AG in Urnäsch.

In Bodenbelagsfragen

Giubiasco fragen.

Wir senden Ihnen Prospekte über alle unsere Erzeugnisse. Sie erhalten von uns Muster, und wir bieten objektive Beratung. Verlangen Sie das Gewünschte:

Coupon

Ich interessiere mich für einen Bodenbelag für folgenden Zweck:

Name:

Strasse:

Leitzahl und Ort:



DURATEX

auf Laderampen

Die vielfältigen Ansprüche an Bodenbeläge rechtfertigen eine sorgfältige Prüfung der individuellen Gegebenheiten. Wir verlegen über 12 verschiedene Belagsarten. Verlangen Sie deshalb unsere unverbindliche Beratung. Walo Bertschinger AG.SA

ZW

Roy-Flex[®]

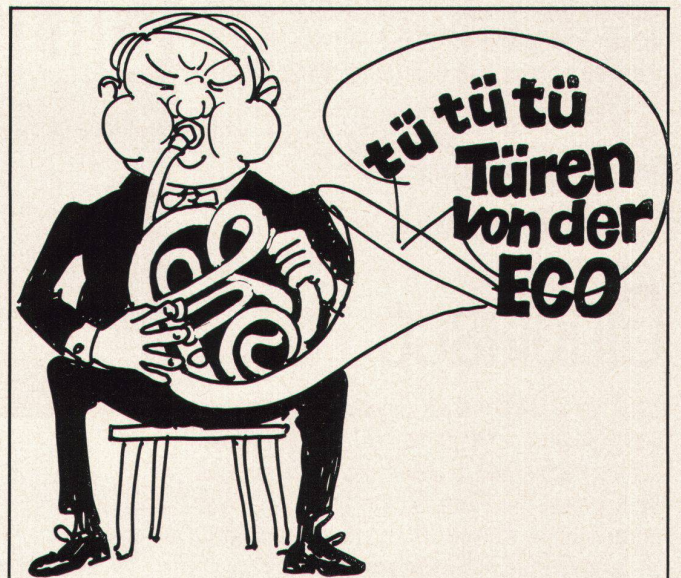
für Polsterüberzüge



Roy-Flex ist ein edles, strapazierfähiges Polsterbezugsmaterial für Sitzmöbel aller Art. Dank seiner Geschmeidigkeit lässt es sich sehr gut verarbeiten und passt sich jeder Sitzform tadellos an. Roy-Flex gibt es in vielen modernen Farben. Verlangen Sie den ausführlichen Prospekt bei

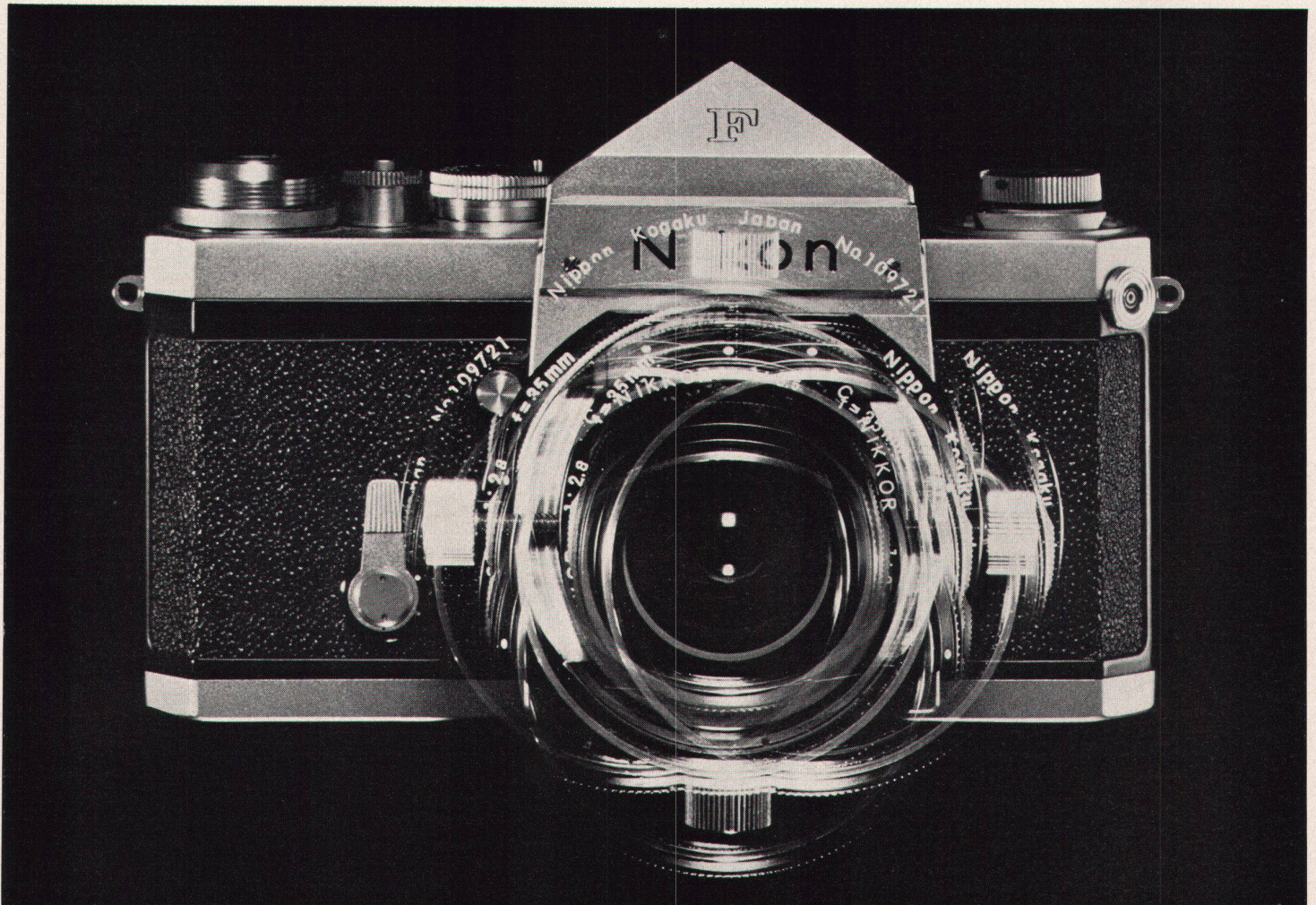
Intermanufaktur ag

Bodmerstr. 14, Postfach 409
CH-8027 Zürich, Tel. (051) 25 59 30 / 31. Vertretung
der Firma J. H. Benecke GmbH, Vinnhorst b. Hannover, Deutschland



ECOLIT-NORM-Zimmertüren, 7fach, enthalten unsere bewährte Leichtbau-Mittellage WABOKERN und sind beidseitig mit einer Sperrholzplatte belegt. Das bedeutet: gute Festigkeit bei geringem Gewicht und günstigem Preis. ECOLIT-NORM-Türen erobern den Markt – unsere Kunden haben den Fortschritt erfasst! Verlangen Sie unsere Preislisten und OECONOMIE 10.

Fabrikation und technische Beratung:
ECO AG Sperrholz- und Türenfabrik
6162 Entlebuch LU Telefon 041/87 52 42
Lieferung durch den Sperrholzhandel



PC-Nikkor, der dezentrierbare Weitwinkel von Nikon

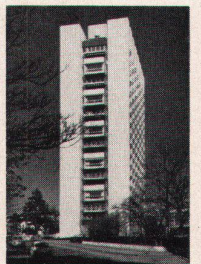
Stürzende Linien bei Architekturaufnahmen konnten bisher nur mit grossformatigen Fachkameras korrigiert werden. Schon 1962 hat Nikon das PC-Nikkor (PC = perspective correction) herausgebracht, das gestattet, stürzende Linien auch mit einer Kleinbildkamera zu korrigieren. Ohne grosse Belastung durch Stativ und Grossformatkamera erzielt der Fotograf mit dem PC-Nikkor einwandfreie Architekturaufnahmen.

Das Objektiv sitzt auf einem festen Ring. Es ist drehbar und von 12 Nullstellungen aus in 12 verschiedene Richtungen verstellbar (horizontal, vertikal, diagonal und schräg). Die maximale Verstellbarkeit ist 11 mm. Dank einer Mikrometerskala wird jede Vignettierung vermieden.

Da sich das Objektiv beidseitig auf gleicher Ebene verstellen lässt, können auch Panorama-Aufnahmen gemacht werden.



nicht entzerrt



entzerrt

Technische Daten

Brennweite: 35 mm

Blende: f/2,8 - f/32 (Vorwahl)

Bildwinkel: 62°

Distanzeinstellung: kalibriert in m und feet -0,3m

Optische Konstruktion:
8 Linsen in 7 Gruppen gegliedert

Filter: 52 mm schraub

Infrarotmarke: ja

Verstellbarkeit: max. 11 mm, in 12 Richtungen

Grösse: 66,5 mm lang, Ø 70 mm

Gewicht: 335 g

Fassung: Nikon Bajonett (passt auf Nikon F, Nikon F Photomic T/TN, Nikkorex F, Nikkormat FT/F-TN und Nikkormat FS)

Auskünfte und Demonstrationen durch Ihren Fotohändler oder direkt durch die Generalvertretung NIKON AG
Kirchenweg 5/Mühlebachstr., 8008 Zürich
Telefon 051/47 46 40



Nicht nur dieser Esstisch  in San Francisco, jener Karteischränk  in Den Haag, eine Bar-Theke  in New Delhi, jene Türe  in Aarau, wurden mit Formica  Kunstharzplatten überzogen. Ueberall, von England  bis Südamerika , Australien  bis Kanada  sind Formica  Schichtstoffplatten erfolgreich. Kennen Sie die neuen Porenfinish-  und Strukturierten Uniplatten  bereits? Wir senden Ihnen gerne Musterkollektionen.



Formica Plastics AG 9303 Wittenbach Tel. 071 98.16 14/15 Telex 77 289

Basel, W. Tschopp AG., Tel. 061/24 24 33 · Bern-Niederwangen, Joh. Steimle, Tel. 031/66 67 67 · Biel, Baubedarf und Holz AG, Tel. 032/3 62 62 · Genève, Clément Ecuillon, succ. d'Albert Dumont, Tel. 022/36 90 33 · Hägendorf, Baumaterial Hägendorf AG., Tel. 062/6 91 03 · Lugano, S.A.C.I.L., Tel. 091/2 25 45 · Vevey, Gétaz, Romang, Ecoffey S.A., Tel. 021/51 05 31 · Zürich, Aktiengesellschaft Ostag, Tel. 051/52 61 52 · Zürich, Baubedarf Zürich AG, Tel. 051/25 76 50



Flumser Baumatten werden als hochwertiges Isolierprodukt gegen Kälte, Wärme und Schall auf vielen Gebieten des Hochbaus angewendet. Als Wärme- und Kälte-Isolation in Holzwänden, Holzböden und Decken, zwischen Dachsparren, unter Eternit- und Aluman-dächern. Als Schallisolation in Trennwänden und Holzböden sind Flumser Baumatten dank ihrem Eigengewicht besonders wirksam.

Flumser Baumatten sind beid-seitig mit einem zähen Bitumen-papier versehen. Die Seiten-ränder sind eingeschlagen, die Matten sind somit allseits abgedichtet. Der kunstharz-gebundene Steinwollefilz verhindert ein Absacken des Matteninhaltes. Die Steppnähte geben der Baumatte auch bei vertikaler Verarbeitung einen guten Halt. Bei Brandfällen wirkt die Matte feuerhemmend, denn Steinwolle ist unbrennbar.

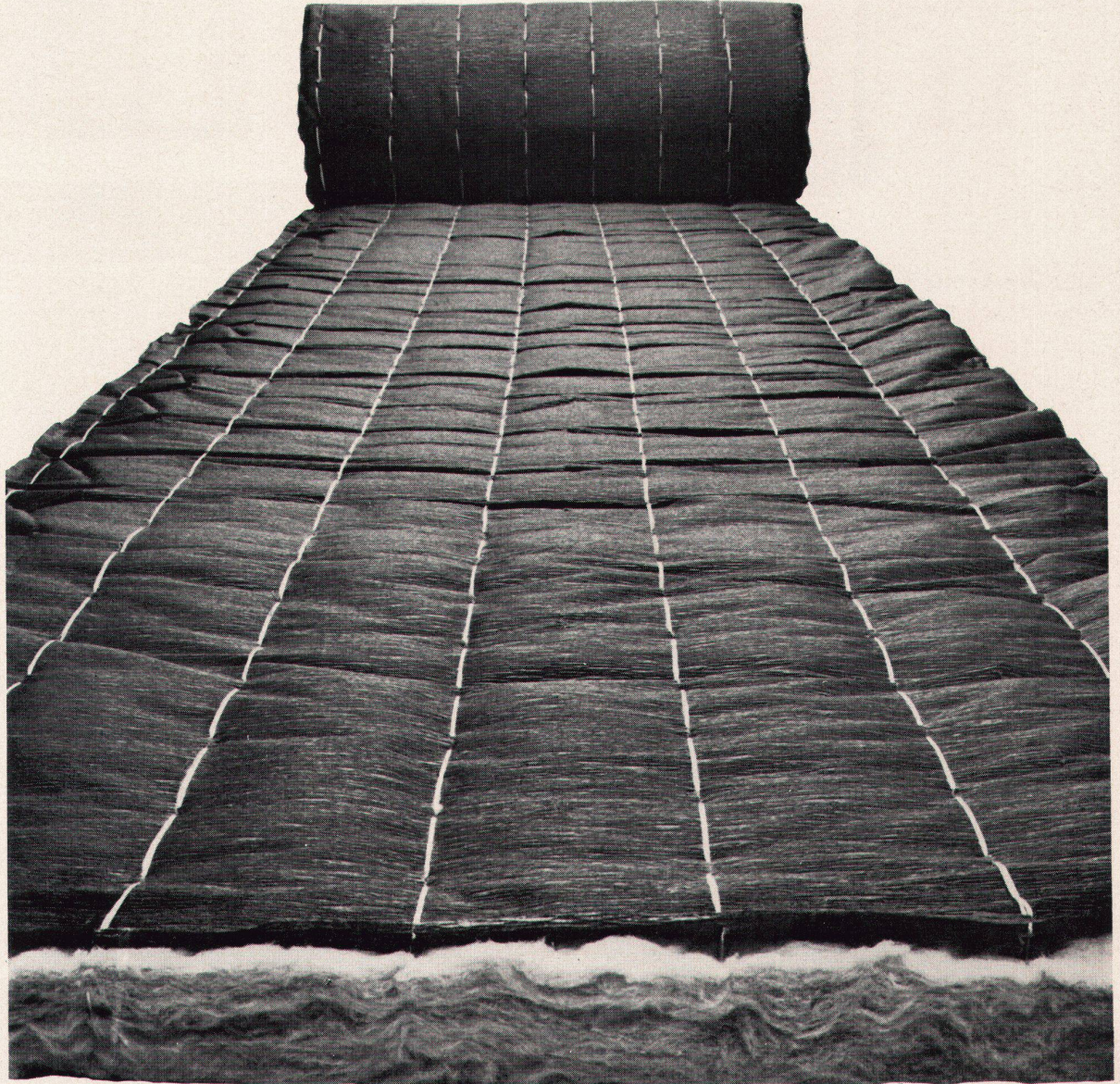
Die Verarbeitung ist einfach. Mit einem Messer, einer Hand- oder Heckenschere lassen sich Baumatten leicht zuschneiden.

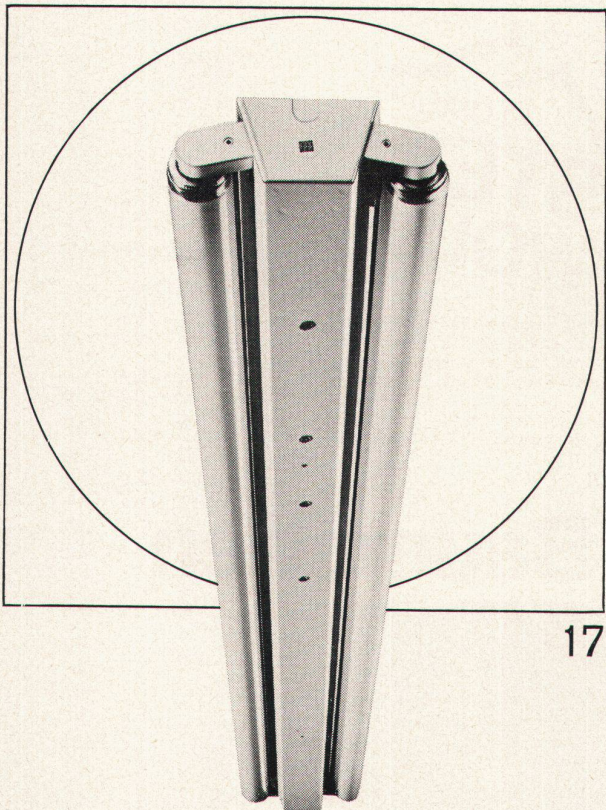
Technische Daten:
Wärmeleitzahl: $\lambda = 0,035$ bei 20°C

Schmelzwerk Sperry AG
8890 Flums
Telefon 085 - 311 48

Stärken: 2 und 4 cm
Breiten: 100, 75, 65 und 50 cm
Rollenlänge: 5 lfm
Temperaturgrenzen:
Steinwolle max. 700°C
(unbrennbar)
Papier max. 120°C

Baumatten





17

Ob Werkstatt oder Büro, ob Schulzimmer oder Bastelraum, ob Verkehrsweg, Tunnel oder Sportplatz, immer muss deren Beleuchtung den Erfordernissen angepasst sein. Zweckmässige, blendungsfreie und ausreichende Beleuchtung soll vermittelt werden durch formal gut gestaltete, allen technischen Anforderungen genügende Leuchten. Bei Entwurf, Konstruktion und Fabrikation werden all diese Gesichtspunkte berücksichtigt – darum wählen Sie vorteilhaft Produkte der BAG Turgi.

BAG TURGI

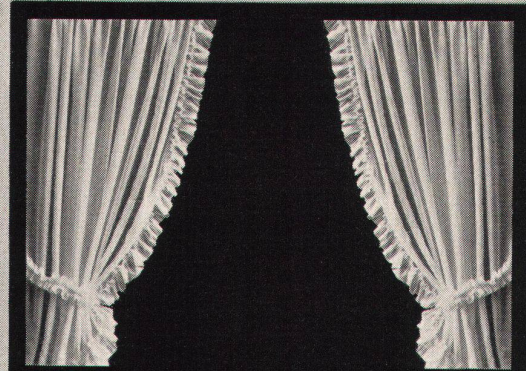
BAG Bronzwarenfabrik AG 5300 Turgi
 Telefon 056/31111
 Ausstellungs- und Verkaufsräume:
 8023 Zürich, Konradstrasse 58
 Telefon 051/44 5844
 8023 Zürich, Pelikanstrasse 5
 nahe Bahnhofstrasse
 Telefon 051/25 7343

*pflegeleichte Vorhänge aus
 der Schoop/TERSUISSE-
 Kollektion*

Schoop

TERSUISSE

*erhältlich
 in guten Fachgeschäften.*



100 JAHRE

Schoop

*Engros Schauräume in
 Zürich Basel Bern Lugano
 Lausanne Wien*



Flughafen Basel-Mulhausen - Arch.: Suter & Suter - Ing.: Baudirektion Flughafen, Basel; S. G. I., Lausanne

...werden auf dem interkontinentalen Flugplatz Basel-Mulhouse auch die grössten Überschall-Verkehrsflugzeuge landen. Er wird somit zum entscheidenden Faktor für das Wirtschaftsleben einer hochindustrialisierten Gegend, die über 3 Länder verteilt ist. Wie bereits für die Flugplätze Zürich und Genf liefert Technicair unter anderem die Klimatisierungsanlagen für Kontrolltürme und ihre Hilfsräume; diese Klimatisierung ist als Teil der Flugsicherheitsausrüstung zu bewerten, bedingt sie doch den zuverlässigen Betrieb empfindlicher Apparaturen. Zudem schafft sie günstige Arbeitsbedingungen für ein Personal, dessen Tätigkeit anstrengend und verantwortungsvoll ist.

Höchstentwickelte und bestgebaute Anlagen sind vor zufälligen Einwirkungen nie ganz zu schützen. Im allgemeinen verursacht ein Betriebsunterbruch nur Unangenehmes, kann aber nach nur wenigen Stunden — wie im Fall eines Flugplatzes oder in Lagern für verderbliche Güter z. B. — bereits

schwerste Folgen haben.

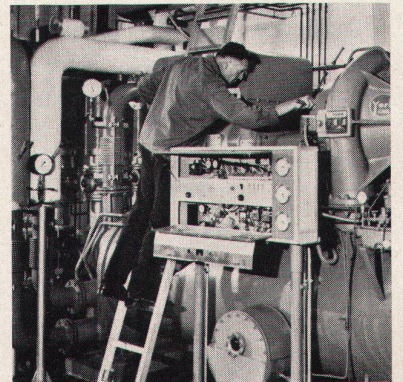
Ein jederzeit einsatzbereites Fachpersonal und ein vollständiges Ersatzteillager sind wirklich Notwendigkeiten. Jedes Technicair-Regionalbüro verfügt deshalb über den eigenen Notdienst. Diese Dezentralisierung bedeutet rascheres und billigeres Eingreifen im Notfall. Auf Wunsch der Kunden übernimmt eine Spezialabteilung die Instandhaltung einer Anlage, nach einem sorgfältig bestimmten Zeitplan. Über 1500 Anlagen werden bereits mit

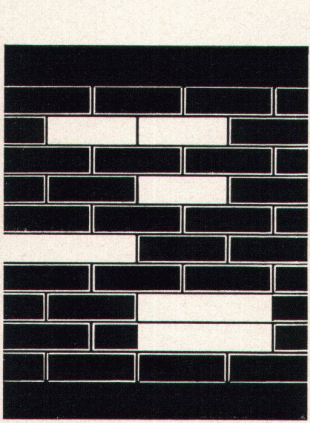
diesem Service-Abonnement überwacht. Die Kontrollarbeiten werden erfahrenen, speziell trainierten Fachleuten anvertraut.

Ein einwandfreies Service ist die logische Ergänzung von Spitzenlösungen der Technicair — das für sämtliche Kälte- und Wärmetechniken vollgerichtete Unternehmen.

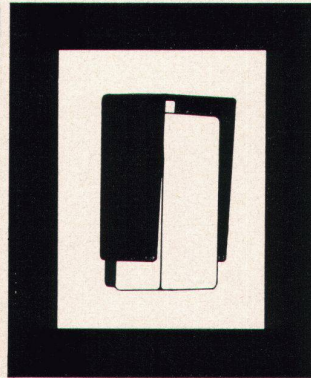
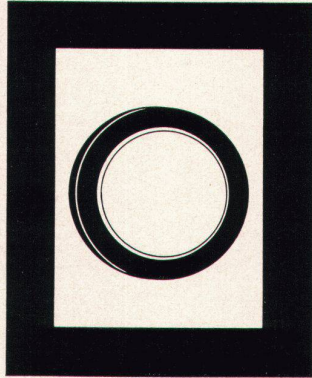
Genf - Lausanne - Freiburg - Sitten
Biel - Bern - Zürich - Lugano

technicair





NEUENSCHWANDER & CO
8048 Zürich, Badenerstr. 808
Telefon 051/620704



«Bauen» Sie das Licht mit BEGA-Lichtbausteinen. Die Lichtquellen werden ein Gestaltungselement des Raumes. Modern und doch zeitlos.

Besuchen Sie unsere permanente Ausstellung. Parkplatz vor dem Haus.

Göhner Normen

Fenster Türen Küchen Elemente
Fenster Türen Küchen Elemente
Fenster Türen Küchen Elemente
Fenster Türen Küchen Elemente
Fenster Türen Küchen Elemente
Fenster  Küchen Elemente
Fenster  Küchen Elemente
Fenster Türen Küchen Elemente

Verlangen Sie bitte Masslisten und Prospekte

EgoWerke AG

Schöntalstrasse/Postfach

9450 Altstätten SG, Telefon 071 75 27 33

Niederlassungen: Volketswil ZH, Bern, Basel, Lugano
Landquart, Zug, Aarau, St.Gallen, Frauenfeld

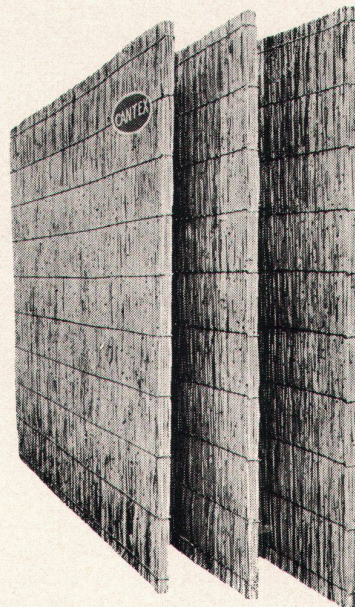
UsinesEgo SA Villeneuve VD

Succursales: Lausanne, Sion, Neuchâtel

Norba SA Genève

«CANTEX» gepreßte Schilfrohrplatten

ein hervorragendes Isoliermaterial



Wärmeleitzahl: 0,047

Großformat:
200 x 150 cm
und andere

Stärke: 2 2½ cm

Gewicht: 4,5 6 kg
pro m²

Stärke: 3½ 5 cm

Gewicht: 7,5 9,5 kg
pro m²

Verwendung:

Isolierung von Beton-
decken, Flachdächern,
Verkleidung von Mau-
erwerk, freihängende
Decken, Unterlagsbö-
den usw.

Bezug durch
die Baumaterialien-
handlungen

Fabrikanten:

Vereinigte Schilfwebereien Zürich

Walchstraße 11

Telephon (051) 284363

TREMCO
Spezial-Kitte

Stammhaus in Amerika
Lizenzfabrikation für Europa in Schweden
40jährige Erfahrung!

Tremco löst alle Dichtungsprobleme an Fenstern und Fassadenfugen.

7jährige Forschung schuf

Tremco-Mono

mindestens 20jährige Lebensdauer
UV-beständig, dauerelastisch
Bildet Haftbrücke über Feuchtigkeit
und Staub, die einzige Einkompo-
nentenmasse, die Thiokol übertrifft

Verlangen Sie unser Nachschlagewerk für Schallisolation, Verglasung und Verfugung, ein wertvoller Leitfaden für jeden Architekten

A. LOCHER

Farben und bauchemische Produkte

Tremco-Schmalfugenmasse

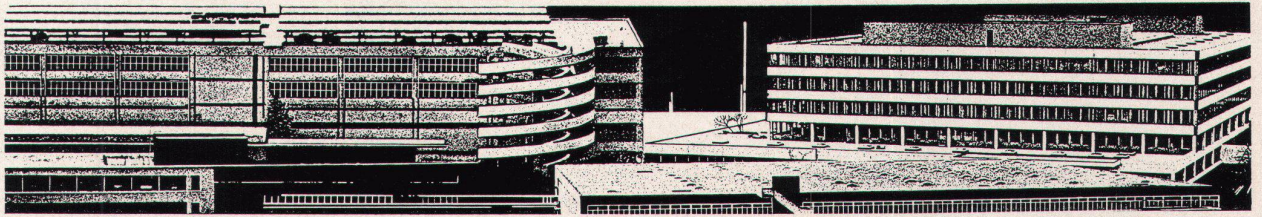
dichtet Haarrisse bis 3 mm Breite
in Verputz, Beton, Holz und Metall

Tremco-Mastic

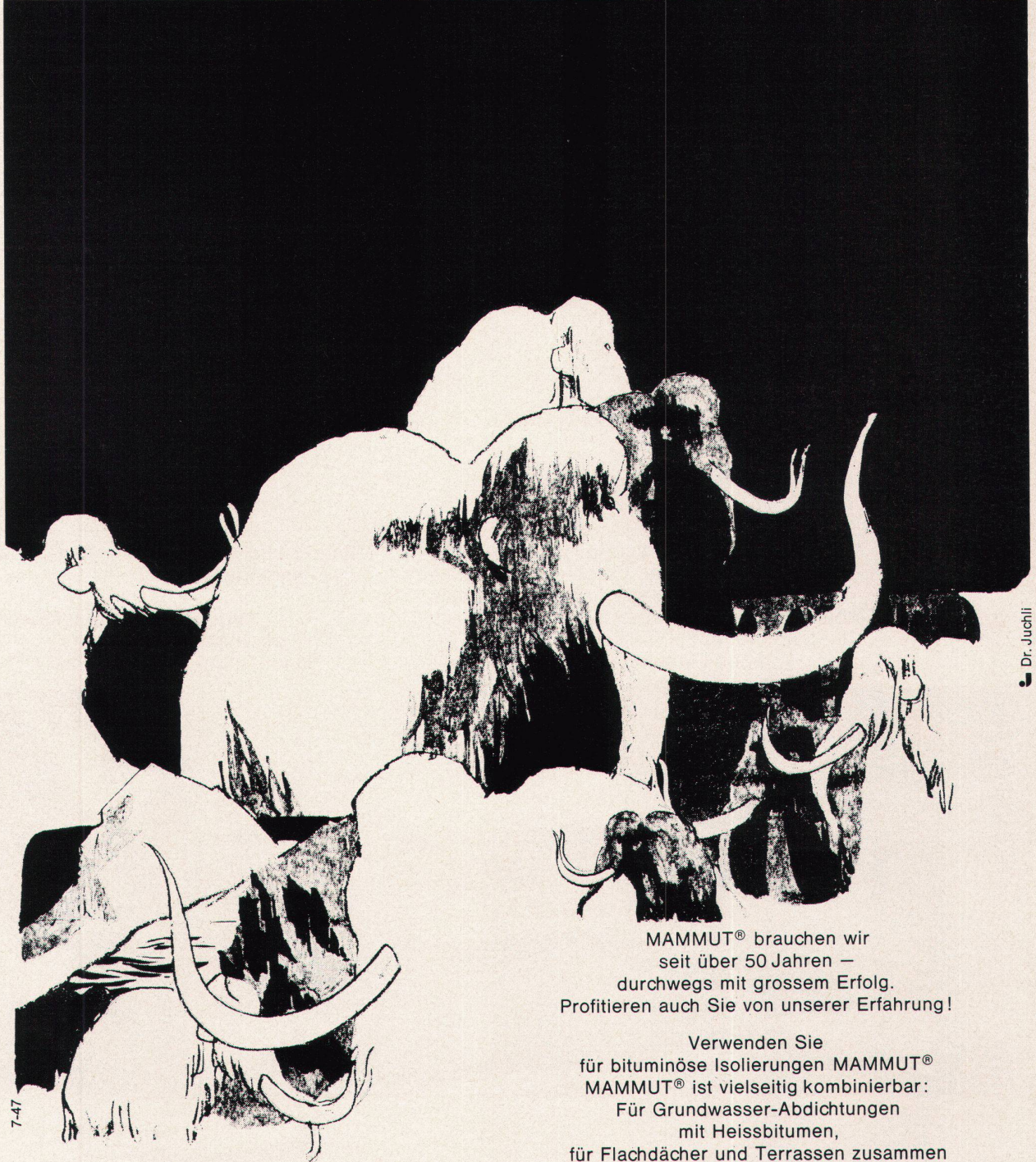
Ein Glaserkitt ohne schrumpfende Haut,
muß nicht gestrichen werden. Verschie-
dene Farben. Dauerplastisch

8706 MEILEN

051 73 01 04



MAMMUT® die starke Marke für bituminöse Isolierungen



7-47

Dr. Juchli

MAMMUT® brauchen wir
seit über 50 Jahren –
durchwegs mit grossem Erfolg.
Profitieren auch Sie von unserer Erfahrung!

Verwenden Sie
für bituminöse Isolierungen MAMMUT®
MAMMUT® ist vielseitig kombinierbar:
Für Grundwasser-Abdichtungen
mit Heissbitumen,
für Flachdächer und Terrassen zusammen
mit TURICUM® und Heissbitumen.

MAMMUT® die starke Schweizer Marke

AEZ

Asphalt-Emulsion AG

Wir beraten Sie gerne.
Rufen Sie an!
Telefon 051-25 88 66

Zürich

Das Spezialunternehmen für Planung und Fabrikation von

Buffetanlagen
Barbuffets
Kühlschränke
Kühlvitrinen

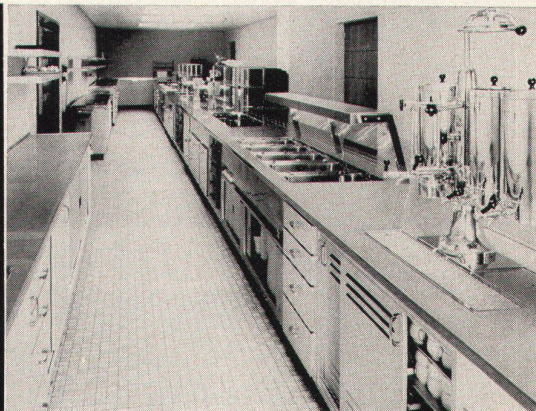
Kantinen- und
Kücheneinrichtungen
Kühlraumisolierungen
Ladeneinrichtungen

Imber

gegr. 1863

AG. KÜHLSCHRANKFABRIK

8045 Zürich, Haldenstr. 27, Tel. 051 - 33 13 17



Innenarchitekt

24 Jahre, Deutscher, mit Abschluß des Studiums an der Staatl. Werkkunstschule in Mainz, sucht interessante Anfangsstellung in der Schweiz.

Angebote unter:

Chiffre 6420, Verlag Werk
Postfach 210, CH-8401 Wintetthur

Werkstätte für Möbel, Polstermöbel und Innenausbauten sucht Zusammenarbeit mit selbständigem

Innenarchitekten, Architekten

zwecks Entwicklung von Modellen und für die Ausführung von Innenausbauten.

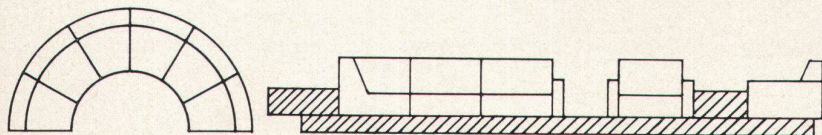
Anfragen sind erbeten unter Chiffre PL 20441 - 40
an Publicitas, 8401 Winterthur

Elementsofas

Entwurf und Anfertigung Hugo Peters.
Gearbeitet nach Ihren persönlichen Massen:
Grösse, Härtegrad und Formdetails.
Einbaumöglichkeiten in allen Räumen.
Elementbreiten: 50/55/60/65/70 cm.
Jedes Element auch zum Freistellen.

Mit oder ohne Arm-Lehnen. Bezug nach Wunsch.
Füsse oder Sockel beliebig.

Hugo Peters, Inneneinrichtungen
Polsterwerkstatt, Textilien
Limmatquai 3, Zürich 11, Tel. 051/349395



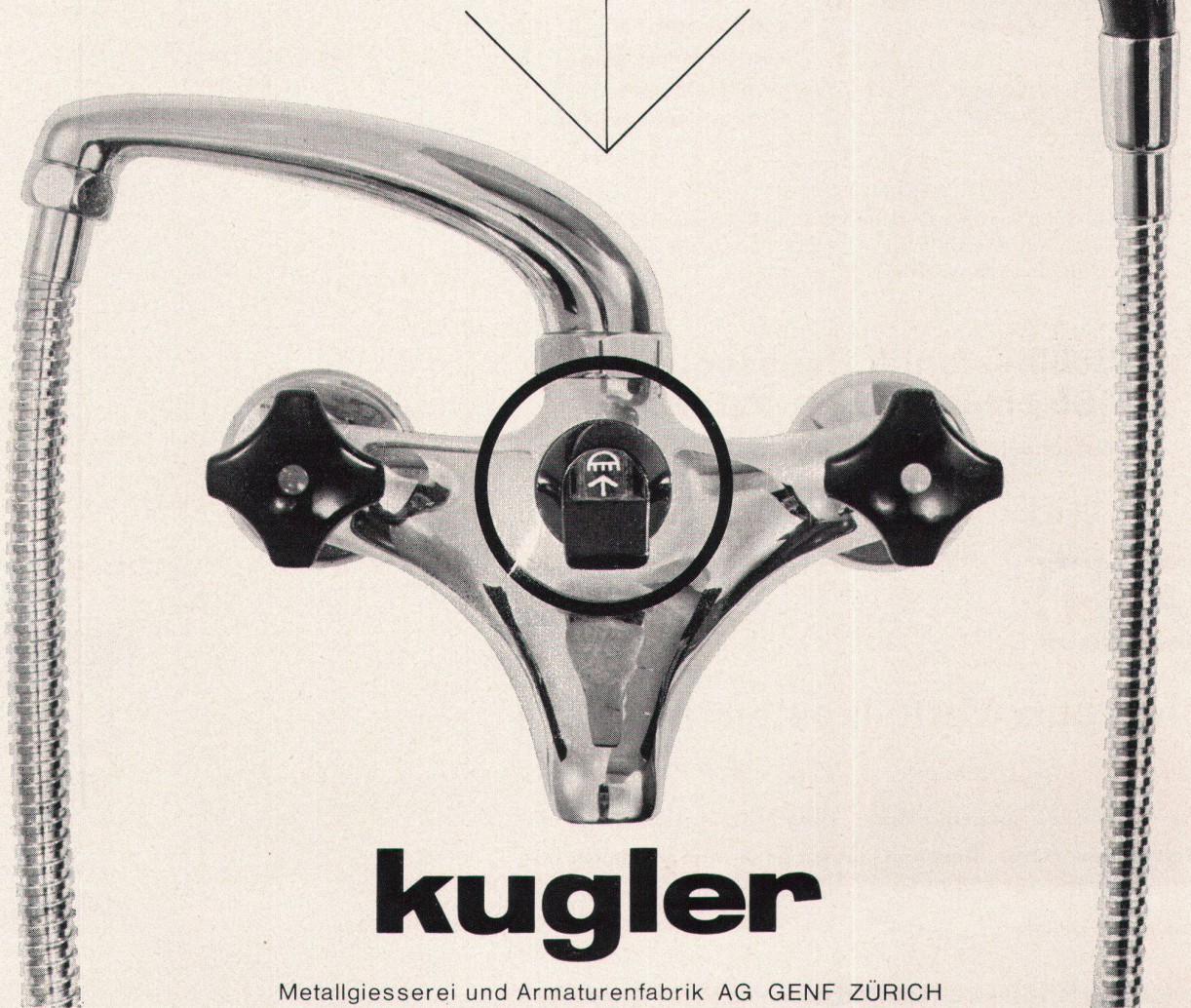
**Keine
Duschenüberraschungen
mehr mit der
automatischen
Umstellung KUGLER !**

Bad bleibt Bad... selbst wenn man sich
zwischendurch der Handdusche bedient !

Mit der automatischen Umstellung
DUSCHE/BAD erleben Sie keine
unangenehmen Überraschungen
mehr, denn beim Zudrehen der
Bedienungsgriffe schaltet die
Umstellung automatisch auf die
Position «BAD».

Diese funktioniert ebenfalls bei
Niederdruck und erfüllt gleichzeitig
die Funktion eines Rohrunterbrechers.

Eine technische Neuheit von :



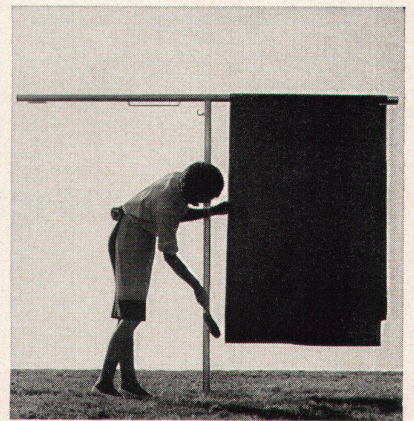
kugler

Metallgiesserei und Armaturenfabrik AG GENÈVE ZÜRICH

Stufenlos verstellbar

längs des Standrohrs, von bodentief bis über Kopfhöhe, ist nur der Gölz-Wäscheschirm «Seilspinne». Ein neuer

Prospekt orientiert Sie ausführlich über seine vielen weiteren Vorteile, über unsere Wäschehängen und Teppichklopfanlagen. Verlangen Sie ihn unverbindlich bei



Gözl-Metallbau
Rotachstrasse 5, 8003 Zürich
Telefon 051 33 44 20

GÖLZ



Herr Architekt!

Mit dem zierlichen
**Espagnoletten-Schrank-Schloss
Nr. 264 a**
und der
**Zylinder-Olive
Nr. K65**
erhalten Sie einen
**modernen,
zweckmässigen
und sicheren
Schrankverschluss**

264 a / K 65

Kombinieren oder erweitern Sie die Schliessanlage Ihrer Türen mit den Schränken! – Ein Vorteil, für den Ihnen Ihr Bauherr dankbar ist.

Schlossfabrik Heusser
4853 Murgenthal Tel. 063 921 21
Verkauf durch den Fachhandel

**Baugenossenschaft
«Haus + Herd»**

3360 Herzogenbuchsee

Wir erstellen hauptsächlich Einfamilienhäuser; 100 sind immer in Arbeit. Daneben befassen wir uns auch mit dem Bau von Mehrfamilien-, Wohn- und Geschäftshäusern.

Wir suchen zur Ergänzung unseres Mitarbeiterstabes:

Abteilung Bauausführung
Aufgabe:

Chef-Stellvertreter

Vertretung des Chefs
Selbständige Bauleitung von
Großbaustellen und Spezial-
objekten
Betreuung von Bauführern

Abteilung Pläne
Aufgabe:

Arch. tech. HTL

Betreuung von Bauzeichnern
Erstellung von Projekt-, Werk-
und Detailplänen
Ausarbeitung von detaillierten
Kostenvoranschlägen
Bauleitung

Wir bieten:

Ferner suchen wir eine Sekre-
tärin, sowie Bauzeichner

5-Tage-Woche
gut ausgebaute, leistungsfähige
eigene Pensionskasse
mindestens 3 Wochen bezahlte
Ferien pro Jahr
Leistungslohn, Gratifikation

Bewerbungen mit handschriftlichem Lebenslauf, Foto, Zeugniskopien, Angaben von Referenzen und Lohnansprüchen sind zu richten an: **Baugenossenschaft «Haus + Herd» 3360 Herzogenbuchsee**

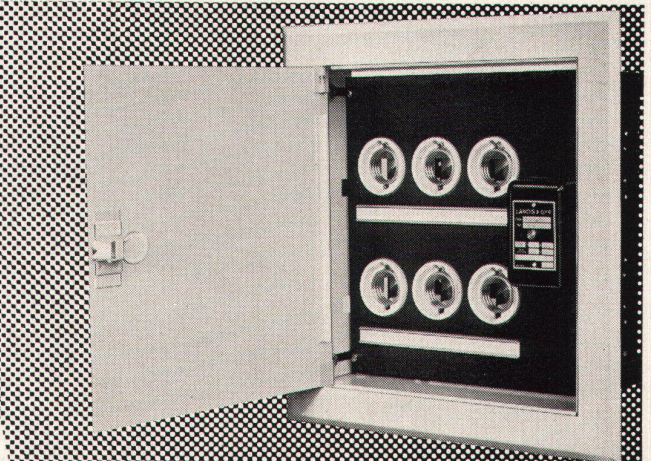
ZE



Unterputz-Verteilkasten mit Türe

Die moderne, preisgünstige Unterputz-Verteilanlage für Wohnungen, Büros, Geschäftshäuser usw. wird normalerweise mit 4, 8 oder 12 Sicherungselementen oder verschiedenen Apparaten geliefert.

Verkauf durch Elektro-Material AG und andere Grossisten



QUALITÄT AUSWAHL

Isolag-Decken (für Akustik,
Beleuchtung, Ventilation)
sind nicht nur deshalb so gut,
weil Isolag-Platten so gut sind.

Ein weiteres grosses Plus ist die Vielfalt an Materialien, Strukturen und Dessins. Erst dies ermöglicht für jedes Problem die optimale Lösung.

Und dass sie gefunden wird, dafür sorgt ein Team erfahrener Spezialisten.

Und für die perfekte Ausführung eine Gruppe praxiserprobter Monteure: «Stamm-Monteure»,

die seit Jahren nichts anderes tun als Isolag-Decken installieren.

Legen Sie uns Ihr Problem vor oder verlangen Sie unseren neuen Prospekt!

Maximale Schallabsorption. Zugluftfreie Ventilation. Gute Lichtreflektion. Dekorative Wirkung. Rationelle, saubere Trockenmontage. Leichte Demontierbarkeit.

Decken in Metall, Gips,
Holz- und Mineralfasern

isolag

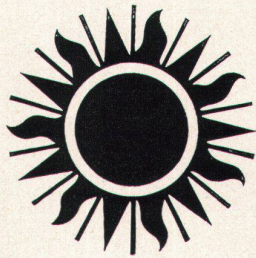
Isolag AG für Decken und Isolierungen
Seestrasse 355, 8002 Zürich, Telefon 45 44 43

Wohn- und Industriebauten...

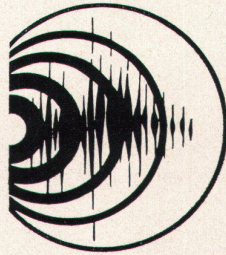
warm
im Winter



kühl
im Sommer



ohne Lärm
das ganze Jahr



dank VETROFLEX, dem Isoliermaterial mit großer Wirkung



TEL-Verfahren

GLASFASERN AG
Nüscherstraße 30

Verkaufsbüro 8039 Zürich 1
Telephon 051 27 17 15



Zürich ohne Zukunft?

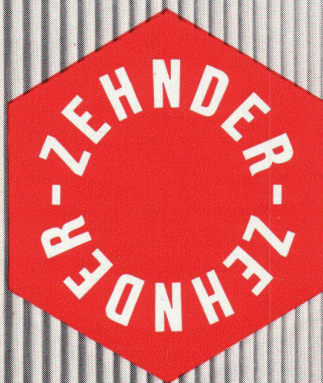
Diese und noch viel mehr Fragen stellen sich heute in der Diskussion um unsere Stadtplanung, die nicht nur den Fachmann angeht, sondern jeden Bürger interessieren muß.

Es ist auch ein besorgter Bürger, erfolgreicher Architekt und Stadtplaner, der sich über das Leitbild der Stadt Zürich Gedanken macht und – ohne Auftrag, aber aus persönlichem Verantwortungsgefühl und Initiative – ein Leitbild Zürichs entworfen hat, das bei der Gestaltung unserer Stadt begleitend sein wird.

Otto Glaus: Zürich ohne Zukunft?

56 Seiten, mit 65 Abbildungen, Skizzen und Plänen, wovon 8 Seiten mehrfarbig. Fr.5.80.

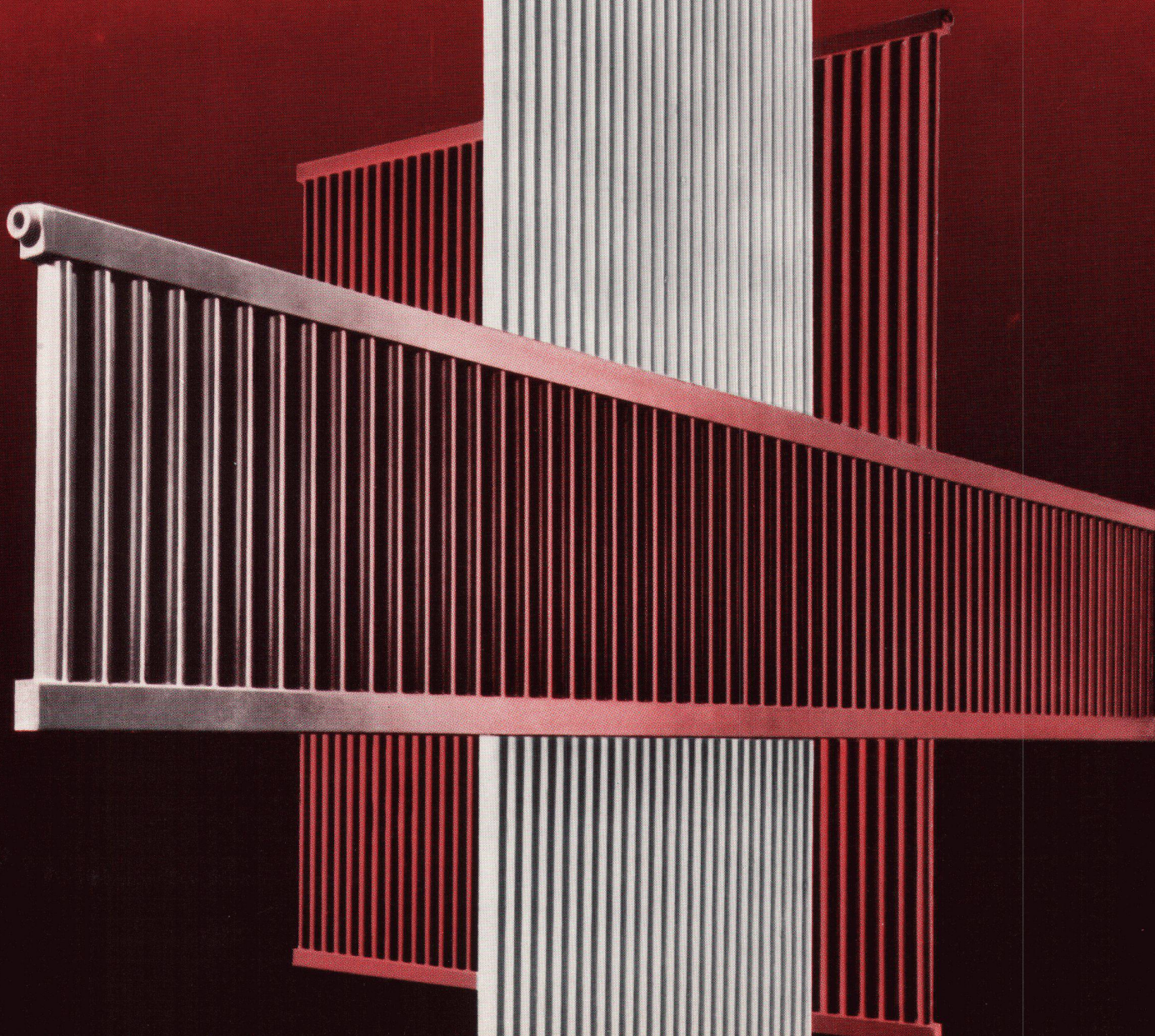
im Verlag für Architektur (Artemis)

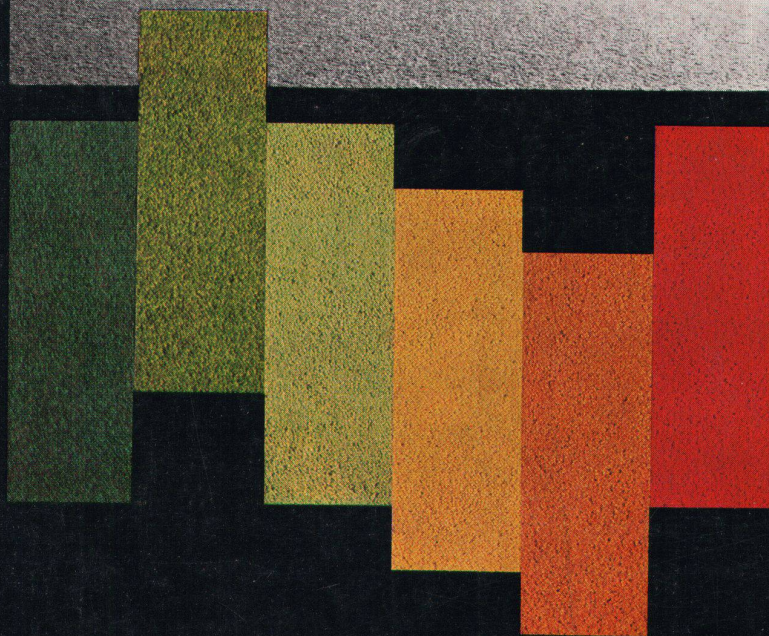
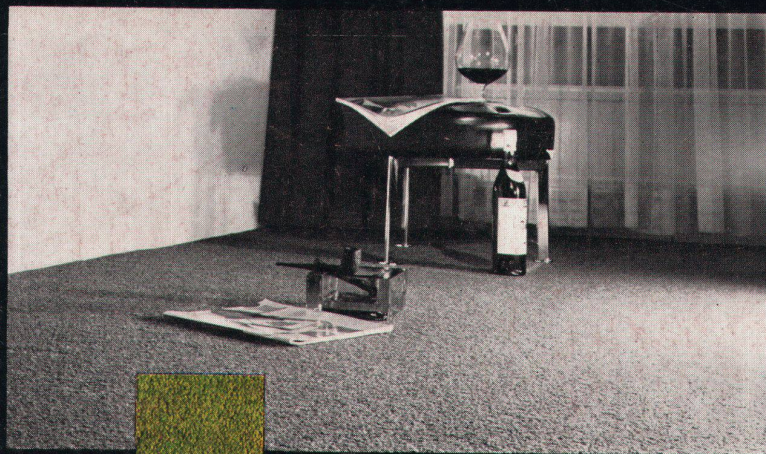


**1-säulige
Zehnder-Radiatoren**

maximale Wärmeleistung
drucksicher
nur 25 mm Bautiefe
20 Bauhöhen (von 20 cm-3 m)
klare Linie
masshaltig
saubere Ausführung

Gebrüder Zehnder AG
Radiatorenfabrik
5722 Gränichen
Tel. 064/45 18 91





Jetzt wissen Sie es.

Dass die belcolor-Kollektion eine prächtige Skala von *über 400 Farbnuancen* anbietet. Die schönsten Spannteppiche, Auslegeteppiche und Klebeteppiche.

Dass Schuster ausserdem über 3000 Vorhang- und Möbelstoffe anbieten kann. (Rechnen Sie sich aus, wieviel Kombinationsmög-

lichkeiten sich daraus ergeben!) Dass Ihnen Schuster mit einem reellen Service entgegenkommt und seine Berater Ihnen jederzeit und überall zur Verfügung stehen.

Dass Sie sich darum mit Vorteil an Schuster wenden. Telefonieren Sie. Wir sind immer bereit für Sie.

belcolor

Die Starkollektion in Spannteppichen, Auslege- und Klebeteppichen von

Schuster

St. Gallen
071 22 15 01

Zürich
051 23 76 03

Basel
061 24 19 30

Winterthur
052 22 70 21

Bern
031 46 11 61

Lausanne
021 23 73 22